

2023-2학기 대학원 외국어시험 및 면제서류 제출 안내

대학원생은 1~4번 항목 중 1가지의 방법으로 어학시험을 이수하여야 학위청구논문 신청 및 졸업이 가능합니다.

1. 외국어시험 응시
2. 공인 외국어 성적표 제출
3. 해외 학위 소지자 면제 신청서 제출
4. 2023학년도 하계방학 대체영어강좌 수강 합격자



1. 외국어시험 응시

가. 접수 및 납부

구분	안 내 사 항	비고
인터넷 접수	1) 기간: 2023. 8. 9. (수) 10:00 ~ 8. 15. (화) 24:00 2) 방법: 【HY-in】 → 【신청】 → 【어학/종합/학위취득시험】 → 【어학시험접수및확인】	2023-2 휴학생은 접수 및 응시 불가능
응시료 납부	1) 기간: 2023. 8. 17. (목) 09:00 ~ 8. 21. (월) 23:30 2) 방법: 【HY-in】 → 【신청】 → 【어학/종합/학위취득시험】 → 【어학시험응시료납부조회】 3) 가상계좌로 납부/납부조회 <응시료: 1만원/과목>	납부기간 엄수, 미납부시 접수 취소

나. 시험일시: 2023. 9. 16. (토) <한국어 시험 시간 2교시>

- 영어: 10:20 ~ 11:20 (10시까지 입실 완료, 이후 출입 통제)
- 한국어 및 제2외국어 : 12:00 ~ 13:00 (11시 50분까지 입실 완료, 이후 출입 통제)

다. 시험장소: 서울캠퍼스 제 1공학관

라. 시험과목

- 석사과정: 영어 또는 한국어 (외국 국적자. 단, 영어 모국어 국적자는 한국어만 응시 가능)
- 박사과정 및 석·박사통합과정: 영어 또는 한국어, 제2외국어 (해당학과에 한함)
 - 영어 모국어 해당국가 국적자는 한국어를 응시하여야 함
(영어 모국어 해당국가: 가이아나, 뉴질랜드, 미국, 아일랜드, 영국, 오스트레일리아, 캐나다)
 - 제2외국어 실시학과: 국어국문학과, 독어독문학과, 문화인류학과, 법학과, 사학과, 영어영문학과, 중어중문학과, 철학과, 프랑스언어.문화학과
- 외국인의 경우 모국어를 선택할 수 없음

과 정	내 용
석사	- 영어, 한국어 중 1과목을 선택
박사 및 석·박사통합	- 영어와 한국어 중 1과목을 선택하고, 제2외국어 실시학과의 경우 제2외국어 중 1과목 선택하여야 함. - 단, 모국어가 영어가 아닌 외국인 학생의 경우 제2외국어로 영어를 선택할 수 있음.

마. 응시대상: 신입생을 포함한 재학생과 수료생

- 2023-2 휴학생은 접수 및 응시 불가능
- 장애학생이 응시할 경우 대학원교학팀(02-2220-0225) 혹은 장애학생 지원센터(02-2220-1669)와 협의하여 필요한 지원을 받으시기 바랍니다.

바. 합격자 발표: 2023. 10. 2. (월) 낮 12시 예정

- [HY-in] → [신청] → [어학시험 접수 및 확인]

사. 시험당일 지참물

- 1) 수험표
- 2) 신분증
- 3) 컴퓨터용 사인펜 (영어 응시자)
- 4) 검정색볼펜 (한국어 및 제2외국어 응시자)

아. 유의사항

- 1) 외국어시험 접수 후, 응시료를 납부해야 외국어시험이 최종 신청되오니, 해당 기간에 응시료를 꼭 납부하여 주시기 바랍니다. (응시료: 1만원/과목)
- 2) 응시료 환불은 불가하므로 유의하시기 바랍니다.
- 3) 외국어시험 합격은 학위청구논문 신청의 자격조건이므로 2023학년도 2학기에 학위취득 및 졸업 예정인 학생은 반드시 외국어시험을 합격하시기 바랍니다.
- 4) **시험 응시 이후** 해당 학기 **휴학생 및 제적생**은 외국어시험 응시내역 및 **결과는 모두 무효처리** 되오니 유의하시어 신청하시기 바랍니다.
- 5) 입실 시간을 준수하시기 바라며 시험 시간 중 퇴실이 불가합니다.
- 6) 시험당일 주차비는 면제되지 않으니 대중교통을 이용하시기 바랍니다.
- 7) OMR 답안지에 **수정테이프만 사용가능**합니다. (**수정액 사용 X, 수정스티커 사용 X**)
- 8) 한국어 및 제2외국어 동시 응시를 희망하는 학생은 대학원교학팀으로 연락하시기 바랍니다. (02-2220-0225)

▣ 석사/박사/석.박사통합과정 영어시험 유형 안내 ▣

유 형		문 항	문항당 배점	비 고
객관식	어휘/문법 독해	20	3점	공인 TOEFL시험과 유사한 난이도
		10	4점	

※ 위 내용은 사정에 따라 변경될 수 있음

※ 문제유형 www.grad.hanyang.ac.kr 학사공지 -36번- 외국어시험 문제 구성 및 예시 개편안 참조

▣ 박사과정 및 석·박사통합과정 제2외국어시험 교재 안내 ▣

과목명	교 재 명	출 판 사
독일어	Mach mit! Deutsch für Anfänger 1: 초급독일어	이화여자대학교 출판문화원 (이화여자대학교 독일어교재편찬위원회), 2014
프랑스어	Cours de Langue et Culture Françaises 2	한양대학교 출판부, 2010
일본어	現代語訳学問のすすめ (겐다이코야쿠 가쿠몬노 스스메)	筑摩書房 [福澤諭吉 著], 2009
중국어	중국문화읽기	한양대학교 출판부, 2007
스페인어	스페인어텍스트산책	한국외국어대학 출판부, 2012
한 문	한문의 이해	학교방 (이재돈 著), 2017
러시아어	아홉가지 테마로 익히는 시사 러시아어 작문	뿌쉬긴하우스 (유학수 著), 2009

- ※ 러시아어 교재는 2020-2학기부터 시사 러시아어에서 “아홉가지 테마로 익히는 시사 러시아어 작문”으로 변경
- ※ 독일어 교재는 2022-2학기부터 독일어 기초과정(새 정서법에 따른)에서 “Mach mit! Deutsch für Anfänger 1: 초급독일어”로 변경
- ※ 일본어 교재는 수입서적이므로 인터넷서점을 통해 구입 가능 (약 10일정도 소요)
- ※ 교재구입처: 구내서점 (02-2220-1851)

2. 공인 외국어 성적표 제출

※ 외국어 성적표 위·변조 시 징계를 받을 수 있습니다.

가. 기간 : 2023. 9. 1. (금) 09:00 ~ 10. 27. (금) 17:00

나. 장소 : 대학원교학팀 (신본관 3층 314호)

다. 공인외국어시험별 기준 점수표

언 어	영 어										한국어
계 열	TOEIC	TOEFL			TEPS	G-TELP		IELTS	GRE (verbal reasoning)	GMAT	TOPIK
		PBT	CBT	IBT		Level 2	Level 3				
공 학 의 학 자연과학 인문사회	730	550	213	79	329	67	89	6	150	590	4급
예 체 능	590	500	173	61	251	50	69	5	140	400	

※ 한국어의 경우, 외국 국적자만 제출 가능

라. 유의사항

- 1) 성적표 제출은 방문 및 우편 제출이 가능하며, 우편 제출 시 10. 27. (금) 17:00까지 도착하여야 합니다.
- 2) ERICA 캠퍼스의 경우 교내 우편으로 송부 가능합니다.
- 3) 성적표 하단 여백에 “과정(석사, 박사, 석박통합) / 성명 / 학번 / 학과 / 휴대폰 번호” 기재해주시기 바랍니다.
- 4) 사본 제출 시 원본을 함께 지참하여 확인 후 제출하시기 바랍니다. (사본만 제시할 경우 접수 불가)
- 5) 공인외국어성적표 유효기간은 제출 당일 이상 기간이 남아 있는 성적표만 인정됩니다.
- 6) 입학 시 제출한 공인외국어성적표로는 대체가 불가능하므로 동일한 성적표라도 해당 기간에 제출하시기 바랍니다.
- 7) 성적표를 제출 한 경우 아래 일정에 따라 **【HY-in】 → 【MY홈】 → 【성적/졸업사정조회】 → 【졸업사정조회】**에서 어학시험 이수확인이 가능합니다. (“N”→ “Y”로 변경)

★ 1차 ~ 2차까지는 최종 이수 여부를 10월 9일 (월)에 확인가능합니다.

	공인외국어성적표 제출기간	이수 확인 가능 일자
1차	9. 1. (금) ~ 9. 29. (금)	10. 9. (월)
2차	10. 2. (월) ~ 10. 6. (금)	
3차	10. 09. (월) ~ 10. 13. (금)	10. 16. (월)
4차	10. 16. (월) ~ 10. 20. (금)	10. 23. (월)
5차	10. 16. (월) ~ 10. 27. (금)	10. 30. (월)

3. 해외 학위 소지자 면제 신청서 제출

가. 자격 : 영어를 모국어로 하지 않는 자 중,

영어를 모국어로 하는 국가에서 공인된 학사 학위 이상의 학위를 취득한 자

나. 기간 : 2023. 9. 1. (금) 09:00 ~ 10. 27. (금) 17:00

다. 장소 : 대학원교학팀 (신본관 3층 314호)

라. 유의사항

- 1) 면제 신청서(첨부파일 참조) 작성 후 방문 및 우편 제출이 가능하며, 우편 제출 시 10. 27. (금) 17:00까지 도착하여야 합니다.
- 2) 면제 신청서 제출 시 번역 공증 원본 및 아포스티유 증명서를 필히 제출해야 합니다.
 - 입학 시에 최종학력 졸업증명서 제출자 이외에 전적학력에 해외학위소지자(영어권)에 해당하는 경우도 포함.
 - ex) 박사과정 입학자 중 석사는 국내 졸업인데 학사가 국외졸업(영어권)인 경우
- 3) ERICA 캠퍼스의 경우 교내 우편으로 송부 가능합니다.
- 4) 면제신청서를 제출 한 경우 아래 일정에 따라 **【HY-in】→【MY홈】→【성적/졸업사정조회】→【졸업사정조회】**에서 어학시험 이수확인이 가능합니다. (“N”→“Y”로 변경)
★ 1차~2차까지는 최종 이수 여부를 10월 9일 (월)에 확인 가능합니다.

	공인외국어성적표 제출기간	이수 확인 가능 일자
1차	9. 1. (금) ~ 9. 29. (금)	10. 9. (월)
2차	10. 2. (월) ~ 10. 6. (금)	
3차	10. 09. (월) ~ 10. 13. (금)	10. 16. (월)
4차	10. 16. (월) ~ 10. 20. (금)	10. 23. (월)
5차	10. 16. (월) ~ 10. 27. (금)	10. 30. (월)

4. 2023학년도 하계방학 대체영어강좌 수강 합격자

가. 대체영어강좌 수강 합격자(대학원 홈페이지 공지사항 참조)는 별도의 신청 없이 자동 합격 처리됩니다.

나. 2023. 10. 2. (월) 낮 12시 이후 부터 【HY-in】 → 【MY홈】 → 【성적/졸업사정조회】 → 【졸업사정조회】 에서
어학시험 이수확인이 가능합니다. (수강합격자는 “N”→ “Y”로 변경)